



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: vittone@vittonesrl.com



Intertek
C.N. 0037599

Intertek
C.N. 0059854-01

DOCUMENTO DI TRASPORTO

Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

140158

Tipo Documento Bolla	Numero 1901027	Data 29/07/19	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER		Porto		Causale Trasporto Vendita	
Agente		Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728	
Riga	Descrizione	J.M.	Quantità		
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041319 080.91 del ZAHNKRAZ Vs Cod.: 2511108091 Lotto: 265649-E 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000	NR	3850,000 22,000		
180238863 5209596269 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 3850 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 22 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 10/8/19 Firma: <i>[Signature]</i> Sigillo 2933534.					

Totale Colli 22	Peso Netto 19828,0000 KG	Peso Lordo 22248,0000 KG	Volume MC	Aspetto Esteriore Del Beni CASSONI LAMIERA
Trasportatore SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D G.T.S				KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, s.n.c. - 70026 Modugno (BA) 10 AGO 2019
Targa BY 604 XP	☐ Destinataro	☒ Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto 29/07/19	Firma Conducente <i>[Signature]</i>
CONDIZIONI DI VENDITA: [MSG6323] AE50525 verifica su <i>[Stamp]</i>				

U.T.I. NR MUCU 002137.0		Sigillo Nr. / Seal Nr. / Flomb Nr.		*1126278* 1.126.278	
1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO CARL-BENZ-STRASSE, 23 * LUDWIGSBURG GERMANIA		LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) CMR NR. 2019-70170 Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport			
2) Destinataro (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5 70026 MODUGNO		14) Trasportatore / Carrier / Transporteur G.T.S. - General Transport Service S.p.A. 70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E Per ordine di / Order received by / Par ordre de		Firma/Signature 	
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays) MODUGNO		15) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif SPIZ TRASPORTI SRL VIA CUSAGO 275 Milano Tel. Albo/Licens Contratto 22/2019 Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement Richiesta cassa : Box - aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET		IT	
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date) Vittone Fraz. Gallenca, 1 Valperga		16) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif POTENZIERI GIACOMO POTENZIERI 3 Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison ARRIVA DA MIL 31/07/2019 Orario 15.00 - 16.00 Da/From/Depuis GTS LAMASINATA - Bari MODUGNO - IT		IT	
5) Documenti allegati Documents attached ☐ Packing List ☐ Loading list ☐ Other _____		Orario: Da/From/Depuis Valperga - IT SEGRATE			
6) Denominazione corrente della merce Nature of the goods Nature de la marchandise 73102900 SERBATOI		Numero dei colli Number of packages Nombre des colis 27.000		7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG Poids Brut KG	
8) Volume m³ Volume m³ Cubage m³		9)			
10) Istruzioni del mittente Sender's instruction Instruction de l'expéditeur Lun. 29.07.2019		Riferimento Cliente Customer Ref.		17) ☐ Pedane a rendere Pallets to return Nr. ☐ Pedane rese Pallets returned Nr.	
11) Riserve ed osservazioni del trasportatore Carrier's reservations and observations Reserves, et observations du transporteur		18) Trasporto combinato (intermodale) Combined Transport (intermodal) Transport combiné (intermodal) Terminal di partenza Departure terminal Terminal de départ SEGRATE IT Terminal di arrivo Arrival terminal Terminal d'arrivée GTS LAMASINATA - Bari IT			
12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement ☐ Assegnato/Paid/Non		13) Compilato a Established in Bari (IT)		19) ☒ No ☐ Yes Presenza autista al carico Driver present at loading chauffeur présent au chargement	
20) Rimborso / Cash on delivery / Reimbursement		21) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur			
22) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano IT Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice Targa Rimorchio Trailer number plate Numéro d'immatriculation de la motrice		23) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier POTENZIERI GIACOMO 70132 BARI 31/07/2019 10.00.2019 verifica su		24) Merce ricevuta Goods received Marchandises reçues RUEHN + NAGEL S.r.l. 24) Merce ricevuta Goods received Merchandises reçues Orario di ingresso Arrival time Heure d'arrivée 10.00.2019 Orario di uscita Departure time Heure d'arrivée 10.00.2019 In riserva di Disponibilità	